

BLOQUE I: LOCALIZACIÓN

Área de Empadronamiento <input type="text"/>	Unidad Geoestadística Mínima <input type="text"/>	Vivienda <input type="text"/>	Hogar <input type="text"/>	Si esta Boleta es CONTINUACIÓN del mismo HOGAR , marque aquí: <input type="radio"/>	Esta marca sólo aplica a partir de la segunda Boleta en hogares de más de 6 personas.
Dirección <input type="text"/>					

INSTRUCCIONES DE LLENADO

Complete el cuestionario relleno el o los óvalos y, cuando corresponda, escriba con letra imprenta mayúscula, no acentúe las palabras, no tache, si es necesario borre con el borrador entregado, escriba con este tipo de letras y números:

CORRECTO
Marque así

INCORRECTO
No marque así

ABCDEFGHIJKLMNÑOPQRSTUVWXYZ 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

BLOQUE II: IDENTIFICACIÓN DE RESIDENTES HABITUALES

1. ¿Cuántas personas residen habitualmente en esta vivienda?

Recuerde consultar las definiciones en la última página de la boleta.

No olvide incluir a niños(as), ancianos(as) y al servicio doméstico que reside habitualmente en la vivienda.

BLOQUE III: CARACTERÍSTICAS DE LA VIVIENDA

2. Tipo de vivienda (observación directa)

INDIVIDUAL

- Casa independiente 1
- Casa en condominio 2
- Edificio de apartamentos 3
- Condominio en edificio 4
- Palenque o rancho indígena 5
- Cuarto en cuartería 6
- Tugurio 7
- Otro 8

COLECTIVA

- Bache o barraca para trabajadores 9
- Albergue infantil 10
- Hogar de personas adultas mayores 11
- Cárcel 12
- Otra 13

PERSONA SIN VIVIENDA 14

Pase a BLOQUE V

3. Tenencia y Ocupación

- ¿Esta vivienda...
- ... es propia totalmente pagada? 1
 - ... es propia pagando a plazos? 2
 - ... es alquilada? 3
 - ... está en precario? 4
 - ... es cedida por motivo de trabajo? 5
 - ... es cedida por otro motivo? (no paga) ... 6
 - Otro (casa móvil, camiones, etc.) 7

Ocupada con residentes ausentes 8

DESOCUPADA

- Para alquilar o vender 9
- En construcción o reparación 10
- Temporal para vacacionar 11
- Temporal para trabajadores 12
- Otra 13

Fin de la entrevista

4. ¿Cuál es el material predominante en las paredes exteriores?

- Block o ladrillo 1
- Zócalo (cemento-madera, cemento-fibrocemento) 2
- Madera 3
- Prefabricado (balosas) 4
- Lámina de fibrocemento (Fibrolit, Ricalit) ... 5
- Fibras naturales (bambú, caña, chonta) 6
- Material de desecho 7
- Otro 8

5. ¿Cuál es el material predominante en el techo?

- Zinc o lámina de metal 1
- Fibrocemento 2
- Material natural (palma, paja, suite u otros) ... 3
- Material de desecho 4
- Otro 5

6. ¿Tiene la vivienda cielo raso?

- Sí... 1 No... 2

7. ¿Cuál es el material predominante en el piso?

- Cerámica, mosaico, terrazo 1
- Cemento (lujado o no) 2
- Madera 3
- Material natural (chonta o rollizo) 4
- Material de desecho 5
- Otro 6
- Piso de tierra 7

Pase a 9

8. ¿La vivienda está sobre pilotes?

- Sí... 1 No... 2

9. ¿Cuál es el estado de...

- | | Malo | Regular | Bueno |
|----------------------------------|-------------------------|-------------------------|-------------------------|
| ... las paredes exteriores?..... | <input type="radio"/> 1 | <input type="radio"/> 2 | <input type="radio"/> 3 |
| ... del techo?..... | <input type="radio"/> 1 | <input type="radio"/> 2 | <input type="radio"/> 3 |
| ... del piso?..... | <input type="radio"/> 1 | <input type="radio"/> 2 | <input type="radio"/> 3 |



10. ¿Cuántos cuartos sólo para dormir tiene esta vivienda?

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 ó más

11. Sin contar baños, cuarto de pilas ni garaje, ¿cuántos aposentos en total tiene esta vivienda, incluyendo los cuartos, la cocina u otro?

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 ó más

12. ¿La tubería del agua está dentro de la vivienda?

Sí... 1 No... 2

13. ¿El agua de la vivienda proviene de...

- ... un acueducto del A y A? 1
- ... un acueducto rural (ASADA o CAAR)? 2
- ... un acueducto municipal? 3
- ... una empresa o cooperativa? 4
- ... un pozo? 5
- ... un río, quebrada o naciente? 6
- ... otra fuente (lluvia, camión cisterna, hidrante)? 7

Pase a 15

14. ¿En algún momento de la semana pasada faltó el agua en esta vivienda?

Sí... 1 No... 2

15. ¿El servicio sanitario de la vivienda está...

- ... conectado a cloaca o alcantarillado sanitario? 1
- ... conectado a tanque séptico? 2
- ... con salida directa a acequia, zanja, río, estero? 3
- ... de hueco, de pozo negro o letrina? 4
- No tiene servicio sanitario. 5

16. ¿La luz eléctrica de la vivienda proviene...

- ... del ICE? 1
- ... de la CNFL? 2
- ... de la ESPH, JASEC o cooperativa? 3
- ... de otra fuente (planta privada, panel solar)? ... 4
- No hay luz eléctrica 5

17. ¿Cuál es el principal combustible usado para cocinar?

- Electricidad 1
- Gas 2
- Leña o carbón 3
- Otro 4
- Ninguno (no cocina) 5

18. ¿De qué forma eliminan principalmente la basura?

- Camión recolector 1
- La botan en un hueco o entierran 2
- La queman 3
- La botan en lote baldío 4
- La botan en un río, quebrada o mar 5
- Otro 6

19. En esta vivienda, ¿comúnmente separan del resto de la basura, los desechos...

- | | Sí | No |
|--|----|----|
| ... de alimentos (orgánicos)? | 1 | 2 |
| ... de plástico, vidrio, papel, aluminio (no orgánicos)? | 1 | 2 |

20. ¿Tienen en esta vivienda...

- | | Sí | ¿Cuántos? | No |
|---|----|-----------|----|
| ... radio o equipo de sonido? | 1 | | 2 |
| ... línea telefónica fija? | 1 | | 2 |
| ... línea de teléfono celular? | 1 | | 2 |
| ... televisor de plasma o LCD? | 1 | | 2 |
| ... televisor convencional? | 1 | | 2 |
| ... servicio TV cable o satélite? | 1 | | 2 |
| ... sistema de agua caliente para toda la casa? | 1 | | 2 |
| ... tanque de almacenamiento de agua? | 1 | | 2 |
| ... computadora de escritorio? | 1 | | 2 |
| ... computadora portátil? | 1 | | 2 |
| ... internet? | 1 | | 2 |
| ... carro (no de trabajo)? | 1 | | 2 |
| ... moto (no de trabajo)? | 1 | | 2 |

21. Teléfono:

□ □ □ □ - □ □ □ □

INSTRUCCIONES DE LLENADO

Complete el cuestionario rellenando el o los óvalos y, cuando corresponda, escriba con letra imprenta mayúscula, no acentúe las palabras, no tache, si es necesario borre con el borrador entregado, escriba con este tipo de letras y números:

CORRECTO
Marque así



INCORRECTO
No marque así



A B C D E F G H I J K L M N N O P Q R S T U V W X Y Z 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9



BLOQUE IV: IDENTIFICACIÓN DE HOGARES EN LA VIVIENDA

1. Las personas que viven aquí ¿consumen y comparten un mismo presupuesto para comprar la comida?

Sí... 1 Un solo hogar No... 2

Pase a BLOQUE V

2. Entonces, ¿cuántos grupos de personas compran la comida por aparte o por separado?

EMPADRONADOR(A):
Llene primero la boleta del Hogar 1, es decir, del Hogar Principal. Utilice otra boleta para cada hogar adicional. Para los hogares adicionales complete el Bloque I y siga con el Bloque V.

BLOQUE V: LISTA DE PERSONAS DEL HOGAR

3. ¿Cuáles son los nombres y apellidos de cada persona DE ESTE HOGAR, comenzando por la jefa o el jefe?

Persona Nº	Nombre y apellidos	Sexo	
		Hombre	Mujer
01			
02			
03			
04			
05			
06			
07			
08			
09			
10			
11			
12			
13			
14			
15			
16			
17			
18			

EMPADRONADOR(A):

Registre en la primera línea el nombre de la **Jefa o jefe del hogar**, quien es la persona reconocida como tal por las personas del hogar, o la que aporta mayores recursos económicos, o la de más edad.

Continúe con las demás personas según su relación de parentesco con ella o él, de ser posible, en el siguiente orden:

- Esposa(o) o compañera(o);
- Hijas(os) solteras(os);
- Hijas(os) casadas(os), su pareja e hijos(as);
- Otros familiares;
- Servicio doméstico y sus familiares;
- Otros no familiares.

4. **EMPADRONADOR(A):** Anote si se indicó que en el hogar la jefatura es compartida con la pareja

Sí... 1 No... 2

5. En resumen, ¿cuántas personas componen este hogar?

Hombres

Mujeres

+

Total

Si es de vivienda colectiva o persona sin vivienda pase a BLOQUE VIII.

BLOQUE VI: EMIGRACIÓN Y REMESAS

6. ¿Alguna persona que formaba parte de este hogar se encuentra viviendo en otro país?

Sí... 1 ¿Cuántas? No... 2

7. En el último año, ¿alguna persona (del hogar)...

	Sí	No
... recibió dinero o bienes para uso de este hogar, de alguien que vive en el extranjero?	<input type="radio"/> 1	<input type="radio"/> 2
... envió dinero o bienes a alguna persona que vive en el extranjero, para uso de ese hogar?	<input type="radio"/> 1	<input type="radio"/> 2

BLOQUE VII: IDENTIFICACIÓN DE ACTIVIDADES AGROPECUARIAS

8. ¿Alguna persona de este hogar tiene parcela o finca agropecuaria?

Sí... 1 Pase a BLOQUE VIII No... 2

9. ¿Alguna persona de este hogar realizó cultivos durante el último año? (en patio, solar, terreno propio, alquilado o prestado)

Sí... 1 Pase a BLOQUE VIII No... 2

10. ¿Alguna persona de este hogar tiene ganado, cerdos, o aves de corral (gallinas, patos, chompipes, gansos, otros)? (para la venta o autoconsumo)

Sí... 1 No... 2



Persona N°

Nombre y apellidos

PARA TODAS LAS PERSONAS

1. ¿Qué parentesco tiene (nombre) con (persona N° 01)?

- Jefa o jefe. 1
- Espos(a) o compañero(a) 2
- Hijo(a) o hijastro(a) 3
- Nieto(a) 4
- Yerno o nuera 5
- Hermano(a) o cuñado(a) 6
- Padre, madre o suegro(a) 7
- Otro familiar 8
- Servicio doméstico y su familiar 9
- Otro no familiar 10
- Persona de hogar colectivo..... 11

2. ¿Es hombre o mujer?

- Hombre ... 1
- Mujer ... 2

3. ¿Cuántos años cumplidos tiene (nombre)?

Menos de 1 año → Anote 00
Si tiene entre 01 y 99 anote la edad }
Si tiene 100 o más, complete la edad 1

4. ¿En qué fecha nació (nombre)?

Día Mes Año

5. Cuando (nombre) nació, ¿dónde vivía la mamá?

- Vivía aquí, en este mismo cantón 1
- Vivía en otro cantón 2

Sólo si vivía en otro cantón, anote el nombre aquí:

Código de la provincia

- 1 2 3 4 5 6 7
- San José Alajuela Cartago Heredia Guanacaste Puntarenas Limón

Vivía en otro país 3

Sólo si vivía en otro país, anote el nombre aquí:

6. ¿En qué año llegó (nombre) a vivir a Costa Rica?

} Si no sabe el año pregunte

¿Llegó a vivir a Costa Rica...

- ... antes de 1980? 1
- ... entre 1980 y 1989? 2
- ... entre 1990 y 1999? 3
- ... en el 2000 o luego? 4

7. ¿Se considera (nombre) negro(a), mulato(a) o afrodescendiente?

- Sí ... 1
- No ... 2

8. ¿Se considera (nombre) indígena?

- Sí ... 1
- No ... 2

9. ¿A qué pueblo indígena pertenece (nombre)?

- Bribri. 1
- Brunca o Boruca.. 2
- Cabécar. 3
- Chorotega. 4
- Huetar. 5
- Maleku o Guatuso 6
- Ngöbe. 7
- Teribe o Térraba 8
- Otro 9

10. ¿Habla (nombre) algún idioma o lengua indígena?

- Sí ... 1
- No ... 2

11. ¿Qué tipo de seguro social tiene (nombre)?

- Asalariado(a). 1
- Cuenta propia, voluntario o convenio 2
- Régimen no contributivo (recibe pensión) 3
- Pensionado(a) de la CCSS u otro 4
- Asegurado(a) familiar 5
- Asegurado(a) por el Estado 6
- Otras formas (estudiante o convenios internac).. 7
- No tiene seguro social de la CCSS 8

12. ¿Tiene (nombre) alguna limitación que le impida permanentemente...

- | | Sí | No |
|--|-------------------------|-------------------------|
| ... ver aunque use anteojos o lentes? | <input type="radio"/> 1 | <input type="radio"/> 2 |
| ... oír aunque use audífonos? | <input type="radio"/> 1 | <input type="radio"/> 2 |
| ... hablar? | <input type="radio"/> 1 | <input type="radio"/> 2 |
| ... caminar o subir gradas? | <input type="radio"/> 1 | <input type="radio"/> 2 |
| ... utilizar brazos y manos? | <input type="radio"/> 1 | <input type="radio"/> 2 |
| ... o presenta retardo o problemas mentales? | <input type="radio"/> 1 | <input type="radio"/> 2 |

13. ¿Asiste (nombre) a ...

- ... guardería, maternal o prekinder?..... 1
- ... kinder o preparatoria?..... 2
- ... escuela o colegio?..... 3
- ... educación abierta? (para presentar exámenes ante el MEP) 4
- ... parauniversitaria? 5
- ... universitaria? 6
- ... enseñanza especial?..... 7
- ... centro diurno para adultos(as) mayores?.... 8
- No asiste 9

14. ¿El centro al que asiste (nombre) es...

- ... público? ... 1
- ... privado o semioficial? ... 2

SÓLO PARA PERSONAS DE 5 AÑOS O MÁS

15. ¿Cuál es el último grado o año que aprobó (nombre)?

- | | Nivel | Último año aprobado |
|-----------------------------|-------|---------------------|
| Ningún grado | 0 | 0 |
| Enseñanza especial | 0 | 2 |
| Kinder o preparatoria | 0 | 1 |
| Primaria. | 1 | |
| Secundaria académica | 2 | |
| Secundaria técnica | 3 | |
| Parauniversitaria..... | 4 | |
| Universitaria..... | 5 | |



CONFIDENCIALIDAD Y OBLIGATORIEDAD DE LA INFORMACIÓN

El Instituto Nacional de Estadística y Censos, es el ente técnico rector de las estadísticas nacionales y coordinador del Sistema de Estadística Nacional (SEN). Esta función le fue asignada en la Ley del Sistema de Estadística Nacional (Nº 7839 de fecha 04 de noviembre de 1998), la cual se promulgó considerando, entre otras cosas, la importancia de contar con datos estadísticos oportunos y actualizados sobre los cuales basarse para establecer políticas económicas y sociales.

Esta Ley también establece la confidencialidad y obligatoriedad de suministrar los datos necesarios para la elaboración de las estadísticas nacionales:

Artículo 4 : “[...] Los datos obtenidos según esta Ley serán estrictamente confidenciales [...] Los datos procedentes de personas físicas o jurídicas privadas [...] no podrán ser publicados en forma individual, sino como parte de cifras globales, que serán las correspondientes a tres o más personas físicas y jurídicas; tampoco podrán suministrarse con propósitos fiscales ni de otra índole”.

Artículo 5: “El SEN podrá solicitar la información relativa a su actividad, a todas las personas físicas y jurídicas residentes en Costa Rica...”

ALGUNAS DEFINICIONES QUE DEBE TENER PRESENTE

Informante

Debe ser una persona residente habitual del hogar mayor de 15 años, que conozca suficientemente las características investigadas de todos quienes son residentes habituales del hogar. No se debe aceptar como informante al servicio doméstico ni al pensionista, los cuales sólo podrán suministrar la información que les corresponde, en el caso de que sean residentes habituales en la vivienda.

Vivienda Individual

Es el recinto separado e independiente que se destina a alojar uno o más hogares particulares.

Vivienda colectiva

Local, edificio o casa destinado por el gobierno, la empresa privada o por otra institución para resolver problemas o necesidades sociales. Algunos ejemplos de vivienda colectiva son: un convento, una cárcel, una barraca para trabajadores o un orfanatorio.

Residente Habitual de la Vivienda

Es la persona que usualmente reside en la vivienda siempre y cuando al momento de la entrevista censal tenga seis meses o más de vivir ahí. No obstante, si la persona tiene menos tiempo de residir en la vivienda, no vive en otra parte y tiene intenciones de quedarse viviendo en ella, también se le considera como residente habitual de la misma.

Además son residentes habituales de la vivienda las personas que por razones circunstanciales como estudio, trabajo o viaje, se encuentran temporalmente ausentes de la vivienda, pero su ausencia no será mayor a los seis meses.

Si alguna persona no tiene seguridad de cuánto tiempo va a permanecer o no en la vivienda se debe censar.

Hogar Particular

Es la persona sola (hogar unipersonal) o grupo de personas con o sin vínculos familiares, que son residentes habituales de la vivienda, que consumen y comparten un mismo presupuesto para comprar la comida.

Hora de inicio: :

Hora final: :

OBSERVACIONES

Nombre del Empadronador(a):

Nombre del Supervisor(a):

